

Sikerrel járhatnak a közeljövőben azok az erőfeszítések, amelyek egy össz-arab információs központ felállítását szorgalmazzák. A pénzügyi fedezet e célra megvan, a döntés belső arabközi rendezésen mulik.

A tervek szerint az össz-arab központ nemcsak a műszaki dokumentációs területen lenne illetékes, hanem valamennyi információ vonatkozásában.

Hazánkkal kapcsolatban több ország hozzászólója elismeréssel emlékezett meg. Kiemelték a magyarországi műszaki információ helyzetének magas színvonalát. Mindez azonban nem zárta ki, hogy emellett ne kapjon hangsúlyt a társadalmi berendezkedés közti alapvető különbség, amely a szocialista országok és az arab országok között van.

A konferencia ideje alatt a résztvevők megkülönböztetett figyelemben részesültek. Mind a hivatalos, mind a társadalmi szervezés gondosan előkészített munkára vallott. Alkalom nyílt a hivatalos üléseken kívül is találkozni a konferencia résztvevőivel és a tuniszi városi és állami szervek illetékes vezetőivel.

Radványi Imre



## Beszámoló az I. Országos Francia Információs és Dokumentációs Kongresszusról

Az 1974. december 4-6. között Párizsban megrendezett kongresszus előadásai három fő téma köré csoportosultak: információs hálózatok megszervezése, - információtudományi kutatások, - több nyelvű rendszerek.

Az elhangzott 32 előadás szövegét külön kötetben jelentették meg, az összegező beszámolót a Francia Dokumentalisták és Szakkönyvtárosok Egyesülete elnökének záróbeszéde képezte.

A kongresszus sikeresnek mondható, a résztvevők száma 600 fölött volt. Mőd nyílt az egyes részterületek szakembereinek arra, hogy megismerkedjenek a más szakterületek módszerei és technikája területén végbement fejlődéssel és felkészülhessenek a várható változásokra.

Elsőként az információs hálózatok problémaköre került megtárgyalásra. Már az 1962. évi római ülészak alkalmával is felmerült az azonos témakörökkel foglalkozó különböző információs szolgálatok közötti kooperáció és koordináció szükségességének igénye. Az akkor még sokak szemében utopisztikusnak tűnő óhaj ma egyre inkább valósággá válik, és a hálózati szervezés jelenti a holnap tudományos-műszaki információ-áramoltatásának alapját.

Az elhangzott előadásokból kitűnt, hogy az információ-áramoltatáshoz lingvisztikai infrastruktúra szükséges. Ismertettek számos különböző, egyszerűbb és bonyolultabb, részben már működő, részben még a megvalósítás stádiumában lévő hálózatot. Nagy jelentőségűnek ítélték meg a pszicho-szociológiai és szociológiai tényezőknek a kommunikáció-átadásban betöltött szerepét, amint ezt a BNIST /Bureau National de l'Information Scientifique et Technique = A Tudományos és Műszaki Tájékoztatás Országos Irodája/ Kutatási Bizottsága is elismerte, amikor költségvetésének 25%-át az információátadás pszicho-szociológiai aspektusával kapcsolatos kutatásoknak szentelte.

Vázolták az Ohio College Library Center-ben egyik megvalósított könyvtári hálózat sikerét, melynek eredményeképpen jelentősen csökkentek a katalogizálási költségek. A fejlett technológiai színvonal lehetővé teszi, hogy a dokumentációs hálózathoz tartozó kisebb információ-központok is részesüljenek a nagy központi feldolgozás előnyeiből. A kis dokumentációs szervezetek ugyanis - közelebből ismervén felhasználóik speciális igényeit, - a központi hálózathoz kapott alapadatokra támaszkodva és ezeket az adatokat transzformálva, kiértékelve és szintetizálva, a feldolgozott dokumentumokat maximális mértékben hasznosíthatóvá tudják tenni.

Minden adatbázisnak kulcskérdése - a szó tágabb értelmében - a lingvisztikai probléma. Számos sajátos feldolgozó rendszert ismertettek a kongresszuson, de még sok alapkutatásra van szükség ahhoz, hogy a dokumentumok tartalmát jobban és teljesebben reprezentáló rendszerekhez lehessen jutni. Lehetséges "közös nevező"-nek látszik az automatikus indexelési módszerek bevezetése, de az ehhez szükséges gépi ellátottság még csak a nagy könyvtárakban van biztosítva. Lingvisztikai problémák merülnek fel a több nyelvű tezaurusokkal kapcsolatban is. Ilyen tezaurusok kidolgozásával foglalkozó beszámolók is elhangzottak.

Az elkövetkező évek feladata

- az oktatás - képzés;
- a dokumentalisták státuskérdésének rendezése;
- a szakmítás /besorolás/ és
- a kutatás

területén végzendő fejlesztő munka lesz.

/Documentaliste, 12.k. 1.sz. 1975. p.21-24./

Keveyné Bundy Mária

